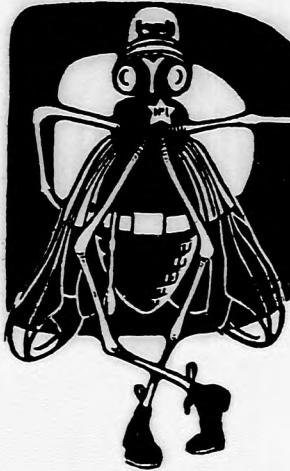


VOL. 20. ÉV.

No. 4. szám.

DETROIT, MCH.

DONGÓ



1060—25th STREET, DETROIT, MICH.

1922 február 15.

ÁRA EGY ÉVRE 3 BET

FARSANG

Chas. Felek
Let 22 dec 15
508 W. 11th St
19



Magyar Ünnepen

(A clevelandi Szt. Erzsébet magyar róm. kath. templom fölszentelésére.)

Magyar rögtől távol, nagymesszi vidéken,
Hol vérvámot szedő kohók lángja lobog:
Magyar izzadáson, magyar szenvedésen
Épülnek mindenütt a magyar templomok.

Míg kő kerül kőre:

Földi szenvedőre

Lelket tipró gonddal rogyan kemény dolog,
Számítani se mer a lélek pihenőre;
Észben száz gondolat malomköve forog.

Magyar karok izma, magyar szivek vágya
Reszkető írásban lángoló szerelmét
Minden templom-köre odairja, vágja.
Magyar tetterőt így magasztal szent emlék.

Lángoló írások,

Lelki nagy sírások

A rideg követ is mintha melengetnék;
Századokat lépő eszme-óriások
Mintha csak győzelem zászlaját lengetnék.

Megépült a templom, domborodik orma
Csillagokkal játszó, napot szülő kékre;
Égfelé mutató, hatalmas két tornya
A magyar fajtának méltó büszkesége.

Tenni akarásról,

Lelki vágyódásról

Beszél magyar oltár örömtüze égve;
Szivekben máglyát gyújt testvér híradásból
Csonka Magyarország elbujdosott népe.

Évezredes múltra börtönajtót zárt a
Vérszemü irigység átkos hitszegése;
Magyar végen többé nem áll őrt a Táttra,
Idegené lett a Tiszánk születése.

A magyar maroknyi;

Jól össze kell fogni

Minden kis erőnket újabb küzdelemre;
Ki töviskoszorút vágyik most is fonni:
Átok-bilincsbe van annak szive verve.

Lelkek akarását, szivek szent szerelmét
Hirdesse új templom, az imádság háza!
Ne legyen belőle sivár Babel-émlék,
Mely a magyar erőt szanaszéjjel rázza.

Ne pusztá körakás,

Ne cifra faragás

Legyen a mestermű, amelyben csak fázva
Húzódják meg eszme s alkotni akarás.
Lelket vigyünk egyig hatalmas kövázba.

Véreim! kik gyültök diadalmi torba:
A magyar lelkeken nyissatok most eret!
Igyatok szerződést hittel imádkozva;
Kupában vér helyett gyöngyözzön szeretet

Lelke lesz a kőnek,

Ha virágok nőnek

A magyar szivekben s bánatkendős eget
Napfény derengeti síró ugar felett...
Igy ülünk majd egyszer megváltó ünnepet!

Kerény György



VIDÉKI KRÓNIKA

EAST HAMMOND-on összebe-széltek három bodi, hogy kimenek halászni, mert rosszul megy a munka és így legalább a "ködmönlé" ára kitelik a halból. Még automobilt is fogadtak, úgy mentek a vízhez. Az automobilosnak azt ígérték, hogy majd a hal árából fizetik a költséget. A hal természetesen a vízben maradt, de az automobilosnak mégis szerencsésje volt, mert elég bort vittek magukkal a bodik és így leitta a költséget.

Martins Ferryben két erős bodi ugyanesak főzte a ködmönlevet. Desekedtek is az erős bodik, hogy ha őket rajtakapják is a főzésen, ninesen olyan rendőr, aki őket kivigye a házból. Kivánságuk szerint történt a dolog, mert a nagybotosok rajtuk ütöttek. Eleinte nem igen akartak mozdulni az erős bodik, de hogy a botok kopogni kezdtek, hát csak szépen megindultak a bodik. Hátukra vették a katlant és úgy parádéztak végig a városban rendőrökkel mellett a közönség nagy mulatságára. Azal vigasztalják most magukat a bodik, hogy az okosabb enged.

Chromen csaknem minden házat végigkutattak a száraz ügynökök és összeszedtek sok ködmönlevet. Az egyik házra különösen is nagy volt a gyanu, de mégse találtak ott semmit. Csodálkoztak a száraz kopók a dolgon, de végül az egyiknek gyanus lett a szobában álló jókora Mária-szobor. Azt is meg-

vizsgálta és a szobor teli volt jó-féle itallal. Most a chromei magyarok nagyon el vannak keseredve, mert nem tudják hová dugni az italt.

"Ubriesen" két magyar pártner egy üzletben. A minap az egyik partner sapkája a földre került s az ott játszó kis gyermek holmi "pinac" héját rakott bele. A miszter gyanutlanul fejébe nyomta a sapkát és úgy parádézott vele az egész nap. Estefelé a másik partner kérte tőle a sapkáját, merthogy ki akar menni és szeles idő van, hát a sapka jobban megmarad a fején, mint a kalap. Le is kapta a pártner a sapkát és elkezdtek belőle potyogni a "pinac"-héjak. Nagyon megijedt az ember, mert azt gondolta, hogy valami esont esett ki a fejéből. Azóta nem tanácsos előtte "pinacot" említeni.

Trenton közelében Vigh György magyar farmerhez legénykét vitt a gólya, aki természetesen szintén György nevet kapott a kereszttségben. A keresztelő napján üsző-borjut ellett a farmer tehene és így még nagyobb lett az öröm. A borjunál a komaságot Spisák testvér vállalta. Lett is olyan mulatság, hogy a vendégek egy része a borju örömeire csaknem négykézláb ment hazafelé.

New Brunswickon nagy tánemu-latságot rendezett az egyik női egylet. A mulatságra sok "zöld"

magyar leány és legény is elment, de ugyan megjárták, mert először is alig hallottak magyar szót a mulatságon, azután pedig magyar nótát se huzott a banda s így a "zöld"-ek szépen elpárclogtak a bálból. Nem is tanácsos azóta tölük megkérdezni, hogy miként mulattak a magyar mulatságban?

ÉRTESÍTÉS

BETHLEHEM (Pa.) és környékén TÓTH KÁROLY ur a Dongó beteglátogatója. Ajánljuk őt az ottani magyarság jóindulatába.

HALÁL ELLEN

NINCS ORVOSSÁG — MONDJA A RÉGI PÉLDABESZÉD

Amelyik clevelandi magyar háznál a Halál kopogtatott, jusson eszükbe

THE JAKAB CO.

magyar temetésrendező és balzsamozó intézete, amely a legjobban berendezett a városban.

Betegszállító kocsik állanak rendelkezésre. Lakodalmakra és keresztelőkra a legjobb gépkocsikat tartja.

8923 BUCKEYE ROAD

CLEVELAND, OHIO.
MINDKÉT TELEFON.

Földikém

NE ÉLJE FÖL A MEGTAKARITOTT PÉNZÉT amíg a munka megindulását várja, hanem

VEGYEN FARMOT

és legyen a maga gazdája. A farmer előtt nem csukják be a kaput, annak mindég van munkája és

függetlenül élhet.

Cleveland környékén több jó farm van eladó, jöjjön és válasszon ki egyet magának. Itt jó utak vannak és közel a nagy városokhoz, úgy mint Akron, Lorain, Painesville, Ashtabula, Youngstown, Niles, Warren stb. ezek mind ipar városok, ahol jó piacok vannak.

Keressen fel vagy írjon:

Holló

farm irodája
8926 Buckeye Road, Cleveland O.



MUFFOL MISKA

FŐBURDOS SZAVALATAI

ELGYÜTT mán a farsang farka is, hát mondok ki kék magát rázni a zembernek. El is megyek majd valami maskura bábra oszt egy kitáncolom magam, hogy még a nagybüt közepén is sántítani fogok.

A vilburi bodi meg igen dicsekedett, hogy neki egy igen szép miszisz a babája. El is indult csütörtökön este, hogy fölkeresi a babáját, csak hogy a zegyik házba betért holmi ködmönlére és úgy beszedegetett, hogy azt se tutta, merre van. Elkezdett pitvarolni a miszisznek, hogy aszondi hát nem ismeresz drágám. Meg is akarta csókolni a misziszt, aki úgy megharagudott rá, hogy a tészta nyutóval csókolta meg. Erre azutég letették a bodit a pincébe oszt ott ölegette reggelig a falat. Reggel azutég hazament oszt a gazdája megkérdezte, hol vót. A bodi erre büszkén kivágta, hogy a babájánál alutt sárga rezes ágyon. Aszondi a gazda, hogy meg is láccik a nadrágodrul, mer hogy a bodi nadrága sárga vót a pince föggyitül.

Iszt Hemondon meg a zegyik bodi igen büszke, mer hogy a miszisz rábiszta, hogy vegyen disznót. Mondogati is nagyba, hogy ő mán nemcsak ojjan akármiféle burdos, mer a miszisz még a disznót is vele véteti.

A harcoi misziszek közül meg egy páran igen szeretik a ködmönlevet. Mikor oszt felöntenek a konty alá, hát nem igen tuggyák, hogy sós-é a leves, vagy nem. De a bodik azért nem bánik, mer hogy ijjenkor a misziszek igen mutogatik a piros bugyogót.

No de nem szavazok mán többet, mer hogy ebbe a szomorú világba még rám fogná valaki, hogy kutya lyó dógom van.

Bethlehemi levél

Tisztolt Szerkesztős ur: Engedgyön mög, hogy pár percre báderolom becses figyelmét, de mondok igön muszáj, mer hogy elindultam a weszt-cájdra oszt látom, hogy az egyik cimborám ugyan taszittyta maga előtt a szelet, hát odaszóltam neki magyarul, de ő meg ángliusul felelt. Ejnye, mondok, hászen tegnap még magyarul is tudtál. Aszongya, hogy ne beszéljek vele így, mer ő hivatalos szeméjj abba a bálba, aki a magyar háléba lesz.

Erre oszt mingyá belém nyilalt a hajrá, elkezdöm oszt faggatni, hogy mit beszélsz te? Kezd osztán csitítani, hogy ne ojjan nagy hanggal, mert még möghajják a magyarok, oszt azok is elgyünnék, pedig ez angol bál lösz még csak a cigányok is ángolok lösznek.

No, mondok, hogy az isten tögye a vélla hajtóba üket, akkor mán csak jó magam is kivöszöm a részem belüle, mer hogy így gondoltam magamba, ilyen bálba nem vótam, angol cigányt mög nem láttam, hát üsse part, magam is ott löszök, ha ugyan ki nem töszik a szürömet. Egy kis biztositékom azért vót mán mivel hogy a gyüvendöbeli ódalbordám pödzi azt az inglis beszédöt, mer hogy a régi szvit-hártjárul ragatt rá valami.

Alig vártam osztán, hogy az esthajnali csillag előbujjon, mellém pöndöritem a szivem párját, oszt végig jártatom rajta ezt a briliáncs két szömömet, mondok úgy magamba ijen pár úgy se lösz a máriások közt, mer ü új szoknyát vött föl, én mög ki vikszoltam a topánkamat, hogy úgy fénylött mint a szent János bogár a sötétbe.

Igy osztán hogy neki készültünk, hát rögvost elis indultunk, oszt hogy ballagunk, beszélgetünk egyrű, másru, éccör aszongya a szivem párja, hogy nehogy osztán elszójjam ott magam. Mondok, hogy a nyavajába szólnám el, mikor egy szót sé tudok úgy beszélni, ahogy ük.

Eközbe osztán közeledünk a hejiség felé, ódalba lüköm a Mérit, mondok nem valami komédiások vannak itt? Rámförméd, oszt aszongya, mán kezdöm, mönnek csak vele, ü mán vót máskor is ijjen bálba.

Hát ahogy oszt így beérünk, elibem pördül egy jány oszt a markába nyomom a taksát, így oszt belül engedett minket is.

Mikor belipök, csak türülöm a szömömet, hogy tán nem jól látok, mer úgy gondoltam, hogy most vagy a menyországba vagyok, vagy másutt. Léerezködtünk oszt az egyik padra, mondok addig iparkodjunk mán még el nem esünk, hát itten mán igen sokan elesettek. Osztán még mög se ütötték magukat.

Rá kezdik osztán a cigányok is, de a fene látott ijen cigányokat, ezek nem huzzák, hanem fujják, — de még mijjen dikerijosan, a fijatalság is rá kezdü osztán, hát először csak nézöm, csak nézöm, aztán oszt nem állhattam szó nélkül. Kérdöm oszt a Mérit, mi csinálnak ezek, tán nem tudnak elindulni, hogy ott egy hejbe dörgölödnék? Aszongya oszt, né beszéljek, hát nem tudom, hogy az a simi?

Nem állhattam osztán tovább, mondok kilejtök egy kicsit, mermán igen kezdött melegöm lönni, majd ejtődök egy kicsit. Hát ahogy kiérök, maj mögállt a szömöm-szám. Szent-séges szüz Mária! ezek mán idekint járik? Ugy látom, itt az a módi, hogy ha mán nagyon belemelegednek a simibe, akkor ki mönnek oszt ott fojtatják, mer hogy az az ángol muzsika oda is kihallik.

Majd ha máskor ijjen gyönyörü bál lösz magukkal is tudatom.

Tisztölettel

Bugyi Ferkó.

A PÁPA ÉS A BODI

A pápaválasztás után, amelynél Ratti biborost választották meg pápának, talkozik két clevelandi bodi az utcán. Szól az egyik:

- Hát hogy-hogy, bodi?
- Pápául! — felel a másik.
- Mán hogy vonál te pápául?
- Hát — rattinul.

SZIVES TUDOMÁSUL

KABAI JÁNOS és BEKO BÁLINT honfitársaink elvállalták a Dongó beteglátogatását Virginia államban. Ajánljuk őket a magyarság jóindulatába.

SZIVES TUDOMÁSUL

AKRONBAN Toback József honfitársunk volt szives elfogadni a Dongó beteglátogatását. Ajánljuk őt az ottani magyarok jóindulatába.

Clevelandban az öreg Laczkót jól ismeri minden magyar: Keresse föl "dráj szalonját". Ki "száraz" sört inni akar. Kufferját is elmuffolja Laczkó truckja nagyon hamar.
LACZKÓ JÓZSEF, 8107 Bawlings.
Cleveland, O. Tel. Princeton 2366-B



HIREK "PENDELVÁNIÁBÓL"

CLYMEREN egy bodi alaposan beszédett a ködmönléből a városban és azután nem tudott hazamenni. Támogatta egy darabig a telegráf oszlopokat, azután pedig egypárszor beleesett az árokba. Nagykeservesen elvászorgott egy közellévő magyar üzlethez és beakart menni, de ott már aludtak s így a bodi végigfeküdt a "porcson" és alaposan végigpingálta. A gazda másnap reggel szörnyen dühös lett és a seprü nyelével akarta kifizetni a piktort.

Glenwood-on nagy a szomorúság, merthogy nem dolgoznak a bodik. Az egyik bodi olyan szerencsés, hogy van munkája és ezért "pedakor" nagy örömeben elment egy másik bodival holmi "olajozásra." Be is szedegettek úgy, hogy már meg sem ismerték egymást. Hazamenőben hajba kaptak a bodik és a nagybotosok szóltak bele a barátkozásba, de sokba került ez a kis komaság és a bodi nagyon megemlegette a "peda" napját.

Vilburon nagy temetés volt. A halott katolikus volt és így a katolikus pap temette, de azért egypár református előljáró is elment a temetésre "otomobilon". A ceremónia végzetével a temetőben megkérdezték a ref. előljárók a paptól, hogy vajjon énekelhetnek-e ők is a sírnál? A pap azt felelte, hogy tőle akár másnap reggel énekelhetnek. Bele is fogtak az éneklésbe és nem akarták abbahagyni, merthogy ugyan dolgozott bennük a cseppfolyós buzgóság. Végre is megunt a dolgot a "sófer" és rájuk szólt, hogy "stappolják" be az éneklést, mert ott hagyja őket. Erre azután fölszedődtek az atyafiak és megindult az "otomobil", de a templom előtt megállt és nem akart menni, se előre, se hátra, de csak mindig a templomba. Az egyik előljáró erre leugrott és felgyürközött könyökig, hogy ő majd megsinája az "indsajt." De erre dühös lett a "sófer" és azt mondta, hogy szájon muzsikálja, ha nem hagy bé-

két a gépnek. Megharagudott ezért az atyafi, és utnak eredt gyalog. Közben rendbe jött a gép, utolérték a gyalogló atyafit és a "sófer" feltuszkolta a gépre, hogy aszongya már csak szégyenszemre ne menjen vissza gyalog. Hát így esett a dolog, de a temetést nem jó említeni az atyafiak előtt.

Beaverfallson az egyik miszter nagyon megéhezett a nyulusra, de ő nem tudta megnyuzni a nyulat s azért megkért erre egy bodit, aki juhász volt az óházában. Hozzá is fogott a bodi a nyuzáshoz, de nem ment a dolog, mert nagyon fázott a bodi keze. Gondolta, hogy majd megperzseli. Be is hintette szalmával és megperzselte olyan takarosan, hogy amikor elkészült vele, már csak a csont maradt meg a nyulból.

Allentownban az egyik miszter beállított a saját házában levő üzletbe és kijelentette a stórosnak, hogy muffoljon, mert ő akar üzletes lenni. A stóros nyugodtan azt mondta, hogy neki szerződése van és nem muffol. A miszter dühös lett, hétszer ki és beszaladt a boltba. Mikor pedig figyelmeztették, hogy a hetes szám szerencsétlen, a miszter elkapta az egyik gyerektől a petróleumos kannát és az-

zal mindent összetört a boltban. Mikor elkészült a munkával, odaszólt, hogy "no, most már muffolhat." A mérges miszternek most a törvényen huzzák el a nótáját.

Bethlehemben az egyik burdos háznál nagyon beszédtek a bodik a ködmönléből. Éjfélután teljesen elkészültek a bodik és csak egymást támogatva tudtak fölmászni az "aptészre" valami másfél óra alatt. Mikor lefeküdtek, az egyik bodi azt gondolta, hogy az udvar végében van. Rövidesen meg is szólalt a mellette fekvő két bodi közül az egyik, hogy "huzd le Pista az ablakot, mert esik az eső." Másnap reggel azután a miszisz a seprüvel rakta meg a bodikat az eső miatt.

A Dongó 20-ik születésnapjára kapott három szivart ajándékba. Hát éppen a legjobb ajándék. Ugyis füst itt az egész magyar parádé!

MAGYAR
TEMETKEZÉSI
VÁLLALAT
ÉS KOPORSÓ RAKTÁR

Temetéseket elvállal a legfényesebbtől a legegyszerűbbig a legjutányosabban

BICZÓ ÉS TÁRSA
2243 WEST JEFFERSON AVE
DETROIT, MICH.
— Telefon: Cedar 175 —

ROTH BANKHÁZAI

PÉNZKÜLDÉS HAJÓJEGYEK
KÖZJEGYZŐI IRODA
HAZAI JOGI ÜGYEK

401-403 Jerome St. McKeesport, Pa.
Pittsburgh State Bank
506 Grant St., 507 5th Ave.
Pittsburgh, Pa.



VETERÁN PESTA

régi amerikás és Zöldfülü Marci

MMARCINK, hát nemsokára vége van mán a farsangnak oszt ránk gyün a nagybüt. De mondok hagy gyüjjön, hászen másfél év óta ugyis mindég nagybüt van, hát asztat a negyven napot maly csak kibirjuk valahogy. Oszthat hogy a zókontribul kigyütt grinórok igen okosak, hát aszondi a zegyik öreg amérikás bodi, hogy aszondi tudom-é, hogy mibe külömbözik az ufajta grinór a zuristentül. Mondok, hogy nem tudom. Hát aszondi a zuristen az mindent tud, de a zulyfajta grinór még anál is többet tud valamivel.

Hát szóval így vagyunk! Oszthat hogy Klevelandba nagy templom szentelés lesz, hát mondok oda mán csak el kék menni. Igaz, hogy még hideg van osztég vasuton gyalog menni egy kicsinyt csipős, de mondok maj csak felkapasz-koggyunk valamejjik ködmönleves otomobil sarogjájába oszt maj csak elérjünk Klevelandba. Legalább addig egy kis ködmönlé szaggal teleszihattyuk magunkat.

Oszthat hogy a Dongónak huszadik születésnapya vót, hát csak úgy dültek mindenfelül a prezentek. Kapott a zöreg Dongó Milvóki-bul az öreg beteglátogató Horváth Lajostul három pesel szivart, hát így oszt megvót a juhbáld. Örült is a zöreg Dongó, akárcsak vak Laci a félszemének.

Hát mondok hijába mán minálunk csak nagy becsületi van a penarágóknak. Nem is csuda, hogy úgy vágyik mindenki a penna után. Hej, mondok eccer csak úgy itthagy minket a zöreg Dongó, akárcsak a zapostol a zolájokat. Mondok nem is vóna csuda, mer a mi sok, hát sok.

ÉRTESÍTÉS

West Virginia és Kentucky államokban ZIMMERMAN J. ÁRPÁD ur meg van hatalmazva a Dongó betegeinek fölvételére és nyugtázására.

FELHIVÁS.

Mindenkinek, aki beküldi hozzánk pontos címét, **INGYEN** küldjük meg a Magyar Farmer márc. 15-én megjelenő első számát. Ezen kéthetenként megjelenő mezőgazdasági, társadalmi és szépirodalmi folyóirat, érdekelni fogja Önt is, azért hát küldje be címét még ma.

Pénzt nem kérünk, csupán címet. Minden levél így cimzendő:

MAGYAR FARMER

P. O. B. 407. Sta. A.
Flint, Mich.

AZ EGÉSZSÉG, ERŐ ÉS ÉLETKEDV

FÖNTARTÁSÁRA SZÜKSÉGES ÖNNEK A

CY-CO

A NAGYSZERŰ IDEG-, VÉR- ÉS IZOM-ERŐSÍTŐ

A Cy-Co az egyik leghatalmasabb az eddig feltalált gyógyszererek között. Sokkal hathatósabb és kellemesebb, mint bármely keserű bor. A természetes uton szabadt meg mindenféle nyavalyától és betegségtől. Készült pedig 27-féle egészséget adó gyökérből és fűből, amelyek serkentik és megerősítik az összes fontosabb szerveket és elősegítik azok működését.

Igazán meglepő, hogy milyen hamar visszatér az egészségre, ereje és életkedve, ha elkezdte használni a Cy-Co-t. Hatása valóssággal csodás. Az első néhány adag után máris jobban fogja magát érezni és néhány nap múlva úgy érzi magát, mint egy egészen újjászületett férfi vagy nő.

A Cy-Co-nál nincs jobb orvosság a következő bajokban: gyomor-baj, emésztési zavarok, rossz étvágy, székrekedés, bevont nyelv, rossz szagú lehelet, ideggyöngösség, ritka vér, főfajás, sápadt arczin, kedélytelenség, evés utáni felbőfögés és gázok, savanyu gyomor, lesoványodás, álmatlanság, gyöngé és puha izmok, hamar való el fáradás, munkára való képtelenség és hasonl. bajoknál. A Cy-Co a mérgeknek a szervezetből való kitisztítása, rendes székelés előmozdítása, az étvágy fejlesztése, a szív működésének elősegítése, az idegek megerősítése és a gazdag piros vér folyójának az emberi szervezetbe való küldése által csodálatos eredményekre képes. Ha ön egyszer megpróbálta a Cy-Co gyógyszert, akkor sose lesz anélkül. Minden házban ott kellene lennie.

Győződjék meg és még MA rendeljen a Cy-Co-ból. Egy fél-pintes üveg ára csak 1 dollár, vagy hat üve, 5 dollár, a szállítást mi fizetjük. Mi biztosítjuk önt hogy a Cy-Co-val teljesen meg lesz elégedve, vagy pedig visszatérítjük a pénzét. Ön tehát semmi áron se veszhet. Még ha más gyógyszerek vagy orvosok nem tudtak segíteni önön, akkor is azonnal meg kellene próbálnia ezt a csodálatos gyógyszert. Ehez hasonló gyógyszer nincs sehol piacon. Ha az ön gyógyszerésznél nincs Cy-Co, akkor nagyon szívesen megszerzi önnek a fönti áron, vagy küldje be rendelését egyenesen hozzánk.

KÜLDJE BE EZT A SZELVÉNYT MA
CY-CO MEDICINE COMPANY, HUN. 304
305 W. WASHINGTON STREET,
CHICAGO, ILL.

URAIM: Mellékelek \$....., amiért küldjenek címre üveg Cy-Co-t bérmentve.
Név
Utca, házszám
Város állam



Az üveg, amit mi küldünk 9 inch magas és 8 unciás, vagyis fél-pintes.



“SZERKESZTŐ” UR

Írta: Kemény György.

AZ AMERIKAI magyarság olyan lenne az ujságügynök nélkül, akárcsak a régi magyar nóta szerint a “turi vásár sátor nélkül.” Az amerikai magyar ugy hozzászózott az ujságügynökhöz, mint a szóbeszéd szerint a “komondor a kölönchöz.”

Az ujságügynököt nem kell össze-
tevesztetni a házaló kereskedővel, akit
“petlér” címen tisztel az amerikai
magyar. Az ujságügynök ugyanis
hivatalos személyiség, akinek legtöbb
helyen kijár a “szerkesztő ur” elne-
vezés, vagy még inkább az “ágent”
ur. Az ujságügynök hivatalos, hiteles
megbízottja valamelyik magyar uj-
ságnak s nagypecsétű meghatalmazás-
sal és elmaradhatatlan nyugtaköny-
vével igazolja, hogy nem jár tilos-
ban. Mert tudnivaló dolog, hogy ez-
zel a hivatallal is sokan visszaélnék,
s az ujságügynökösködés erdőségeiben
is vannak vadorzók, akik rontják az
ügynöki tekintélyt, károsítják az uj-
ságokat és ekeserítik a magyarokat,
akik közül ugysis elég sokan a fogu-
kat inkább kihuzatnák, semhogy elő-
fizessenek valamelyik ujságra. Ha pe-
dig a magyart ilyen vadorzó egyszer
puskacsőre keritette, vajmi nehéz dol-
ga van azután az ilyennel a “teljhatal-
mu megbízott”-nak, aki foglalkozásá-
val járó nagy emberismeret minden-
féle fegyverét előszedi, csakhogy jobb
meggyőződésre békéltesse a haragos
honfitársat, aki szerint “minden uj-
ságos zshivány.”

Az ujságügynökség őskori intéz-
mény. Csaknem egyidejű az amerikai
magyarsággal. Az amerikai magyar
ujságok mai elterjedtségüket nagy-
részt az ujságügynököknek köszönhe-
tik, akiket méltán nevezhetünk így
az amerikai magyar írás vándor-apos-
tolainak.

Az ujságügynök az amerikai ma-
gyarság hőmérője. Ha egyszer az uj-
ságügynök valamelyik magyar koló-
niáról kimondja ítéletét, hogy az nem
jó, hát az rendesen úgy is van. Az
ujságügynök nemcsak kolóniák, ha-

nem a magyarországi megyék szerint
is osztályozza az amerikai magyart.
Annak rendje-módja szerint kituda-
kolja az áldozatul kiszemelt születési
helyét és a szerint alkalmazkodik.
Vannak egyes megyék, amelyeknek
magyarjaival szóba sem áll az üg-
nök, kikerüli őket, akárcsak a “ménkü
a csalánt”; mert azokkal elő nem le-
het fizettetni magyar ujságra.

Az ujságügynökösködés nem könnyű
foglalkozás. Esőben és sárban, der-
mesztő hidegben és perzselő nyáron
egyaránt mennie kell az ujságügynök-
nek; mert a pénzre szüksége van a
kiadónak, meg azután az ügynök sem
élhet a levegőből. Igaz ugyan, hogy
az ujságügynököknek legtöbbször végig
kell ennie és innia a keresztelőket,
lakodalmakat, temetéseket, bálokat és
disznótorokat, de hát nemcsak kenyér-
rel meg kolbásszal él az ember.

Az ujságügynököknek jó katona mód-
jára ismernie kell a terepet. Jó szí-
matjának kell lennie, akárcsak a fi-
nom vizslának, azonkívül pedig szá-
molnia kell az előfizetőnek kiszemelt
magyar foglalkozásával, vallási viszo-
nyaival, családi állapotával és sok más
egyébvel. No meg azután az is sokat
számít, hogy miként vélekedik egyik
helyen a “miszisz”, másik helyen pe-
dig a “vezérburdos” az ujság felől.
Az előítéletek és balvélemények el-
osztatása az ügynök kötelessége. Nem
annyira az ujság mibenlététől, mint
inkább az ügynök ügyességétől függ
az eredmény.

A papir nagyságának és minőségé-
nek fontos szerepe van az üzlet meg-
kötésénél. Ha nagy az ujságpapir,
akkor jó lesz a bányásznál “fájer-
péper”-nek, a gyári munkásnál a

A. J. FECKO

9516—18 Yeakel Ave. Cleveland, O.

Elsőrendű péküzlet. Tejszarnok. Finom
szivarok és cukorkák kaphatók. Előzékeny
kiszolgálás és magyaros barátság van
Fecko üzletében.

“diner pél”-be. Ha kemény a papiros,
akkor “jó fojtást” lehet belőle csinálni,
ha pedig esetleg puhának találódik,
akkor meg jó más egyébre. Szóval:
az ujságügynököknek elsőrangu papir-
szakértőnek kell lennie. Ha egyes he-
lyek és foglalkozásmódok szerint a
papir mennyisége és minősége alap-
ján nem tudja ajánlani az ujságot,
akkor nem is érhet el eredményeket.

Az ujságügynököknek sok mindenféle
“fogás”-ra van ezenkívül szüksége
azért, hogy sikeressé tegye utját..
Száz és száz érdekes anekdóta forog
közszájon az ujságügynökök élelmes-
ségéről; mert hiszen “szégyenes üg-
nöknek üres a tarisznyája.” Ismertem
valamikor egy ujságügynököt, aki
zsidó létére a vallási alkalmazkodásra
alapozta az üzletet. A benyitás után
hirtelenül körülnézett és ha szent ké-
peket látott a falon, akkor nagy ke-
gyesen leadta a szokásos “dicsértes-
sék”-et. Ha pedig bibliai mondások
voltak a falon, akkor kidukált az
“adjon Isten.” Az ujságügynök ment-
ségéül szolgáljon, hogy mindenféle
“fogása” mellett is egy nagy célt
szolgál, hogy terjessze az ujságiro-
dalmat, olvasásra kényszerítse az
amerikai magyart. És ebbeli igyekeze-
tének meg is van évek munkája és
kutyaolása után az eredménye.

Az amerikai magyar valamikor bujt
az ujságügynök elől. Ma már ritkán
teszi. Inkább barátjának, jóakarójá-
nak tekinti a “szerkesztő urat”, aki
sok vitás kérdésben a legfelsőbb fó-
rum. Amit az “ágent ur” mond, az
holtbizonyos. De hát meg is érdemlik
a barátságos jóindulatot azok, akik
helyről-helyre vándorolva, hiveket sze-
reznek a — civilizációnak.

Sok mindent elmondhatnék még az
“ágent” urról, de száz szónak is egy
a vége: az “ágent” ur csak akkor
igazi, ha van föllépése, ha nem kiméli
a szót, ha van két jó lába, meglátó
szeme, tágos torka és ráadásul vas-
gyomra. Néhanapján egyéb is meg-
kivántatódik, de hát ki tudna mindent
elmondani? Aki akarja, ugysis eltalálja.

TANÁCSOT ORVOSSÁGOT

a legjobbat

Dr. VARGA JÁNOS

óhazai gyógyszerész adja

1299—2nd Ave. (68-ik St.)

NEW YORK.

DONGÓ

Megjelenik havonta kétszer.

Szerkesztő: KEMÉNY GYÖRGY
Rajzoló: KEMÉNY JÁNOS.

ELŐFIZETÉSI AR:

Amerikában egy évre	\$3.00
4 hónapra	\$1.00
8 hónapra	\$2.00
Magyarországra egy évre	\$3.50

A DONGÓ CIME:

1060—25th Street, Detroit, Mich.

DONGÓ

HUNGARIAN COMIC PAPER
PUBLISHED SEMI-MONTHLY
Editor: GEORGE KEMÉNY.

Entered as second-class matter July 15th,
1916 at the Post Office at Detroit, Mich.,
under the Act. of March 3, 1897.



VIGYÁZÓ JÁNOS MEGFIGYELÉSEI

LINCOLN és Washington születésnapját ünnepli februárban az Egyesült Államok népe. Mindketten alaposan rászolgáltak arra, hogy ünnepelje emléküket az amerikai nemzet. Csak az a kár, hogy ezeknél az ünnepléseknél a hangzatos beszédek kivül tetekben nem követik valami tulságosan a két nagy ember példáját. Ugy a lincolni, mint a washingtoni eszméktől mindegyre nagyobb eltávolodás mutatkozik ebben az országban. Igaz ugyan, hogy idők változtával megváltoznak az emberek, de az itteni változások nagyobb része nem valami tulságos nagy hasznára van a nemzetnek.

Beavatottak és statisztikusok szerint a hosszú hónapok óta tartó gazdasági pangás hátgerince

ketté tört és lassankint megindul a föllendülés. Hát valaminek történnie kell, mert sokáig nem tarthat így ez a kétségbeejtő állapot. Végül is a korgó gyomor lesz urrá az ész és a szív fölött, az éhes gyomor pedig nagyon de nagyon rossz tanácsadó.

Jelen számával huszadik születésnapját érte meg a Dongó. Husz esztendő jó darab idő. Husz év alatt még a sirást is meg lehet unni, hát még a viccelést! Mert éhesen, mérgesen, betegen és rosszkedvűen viccelni és mindig csak viccelni, istenbizonny nem bolondság. A Dongó mindenféle körülmények között igyekezett kintenni magáért. Hogy a magyarok miként tettek ki magukért a Dongóval szemben, arról kár beszélni. Rajtunk nem igen fog a szó, hát beszéljünk másról.

A "Külföldi Magyarság" című lapban olvasom a következőket:

"Magyar különlegesség — írja a szellemes Ötvös Adorján kollégánk Newyorkból — hogy az összes, Amerikában bármily nyelven megjelenő ujságok közül csak a magyar lapok ütnek — egymást, harapnak — amint megjegyzi — egymás lábikrájába. . . Ezt mi is tapasztaltuk, keserűen szemléltük és fájdalommal bár, de elhallgattuk eddig. Tanítónak, nevelőnek, emberfinomitónak szeretnők látni az amerikai magyar sajtót, amelynek régen meg kellett volna alakítani az igazi amerikai magyar sajtókamarát és szervezkedve, emelkednék a színvonal, elsülyedne az utszéliség. Nagy a hivatása az amerikai magyar sajtónak és a nemzeti ügynek árt, aki ezt a magától sardadt, magától nőtt magyar erőt csak a legcsekélyebb mértékben is elgáncsolni akarná és mi is azal becsüljük a legnagyobbbra,

amikor önmagában való, tudatos szervezkedést, tehát erejének fokozását kívánjuk neki."

Nagy igaza van a "Külföldi Magyarság"-nak; mert itt már régen meglehetett volna a magyar ujságírók egyesülete. Kísérleteztek is többször, de mindig befagyott a dolog. Tessék csak gondolkodni, visszapillantani és aztán megállapítani, hogy kiken múlt a dolog? Majd valamikor erről is elmondok egypár épületes dolgot.

Irodalom és művészet

Jászai Mari nagy művésznőnk ötletes, éles nyelvéről is híres egy kicseit. Arról még jobban, hogy az írónőket nem szerette soha.

Egyik írónőnk, aki már szintén jól tudt a három X-en, még sem nyugodott addig, amíg meg nem közeltette valahogyan a nagyhirű művésznőt egy esti társaságban. Mondták ugyan neki, hogy a diva az írónőkkel nem szeret megismerkedni, de azért makacszkodott, hogy bemutassák. Ha valami kellemetlent mond a művésznő, majd megfelel ő neki.

A diva egy darabig kitért, de az írónő végre is megszorította egyik közös ismerősüknél, a szalón sarkában:

— Bemutatom kegyelmességednek (igy cimeztük a nagy művésznőt) Lenge Nádia írónőnket!

A diva arcát egyszerre előntötte a legbájosabb shakespearei mosoly és megölelte az írónőt:

— No végre, csakhogy személyesen megismerhetem.

Az írónő el volt ragadtatva.

— És a műveimet már ismeri a művésznő?

A művésznő arca még jobban ragyogott:

— Hogy ismerem-e? Hogyne! Már tíz esztendőskoromban lelkesedtem rajtuk.

Mindenki elfordult, hogy mosolyogjon. A két asszony természetesen úgy folytatta az édes beszélgetést, mint ha mi sem történt volna.

De ezek ugyan még a másvilágon sem fognak többet találkozni!

ÉRTESETÉS

St. Louis és környékén Szabados Zoltán ur meg van hatalmazva a Dongó betegeinek fölvetelére és nyugtázására.



“Samu” tengernagy lett

K. Nénik és Bácsik! Mindig csodáltam a tengerészeket és addig nem hagytam nyugtot az édesanyámnak, amíg nem vett nekem egy takaros tengerész ruhát a hozzávaló sapkával. Hát takaros egy ruha, annyit mondhatok. Meg is néztem magam a tükörben és teljesen meg voltam magammal elégedve addig, amíg eszembe nem jutott, hogy a tengerész hajó nélkül csak olyan, mint a huszár ló nélkül. Föl is lopóztam az emeletre és leütöttem az egyik szék lábait, a teteje lett a hajó. De a hajóhoz víz is kell. Bementem a fürdőszobába és megeresztettem a csapokat. Folyt a víz szaporán, beletettem a hajót és kormányoztam rangosan. De egyszer csak kiöntött a tenger, folyt a víz a padlón, átcsurgott az alsó szobába éppen az édesapám fejére meg íróasztalára. Lett is olyan riadalom, hogy a nagy vizözönkor se lehetett nagyobb. Engem kihaláztak a tengerből és megkaptam a tenger-nagyi kitüntetést. Hát tengerésznek lenni se könnyű dolog!

EGY KIS JÓINDULAT

Minapában a következőket írta a Himler Márton szerkesztésében megjelenő “Magyar Bányászlap”:

MI LESZ KEMÉNY GYÖRGYGYEL?

A magyar ujságok tele vannak Kemény György nevével, aki nemrégiben töltötte be 25-ik évfordulóját annak a napnak, mikor a magyar betű szolgálatába állt ebben az országban.

Keménynek a földjei emlékalbumot adnak ki, hogy ezt a nevezetes ünnepet megörökítsék és arra számítanak, hogy az album kiadásának a hasznát juttat valamit az öreg írónak is.

Kemény György, az amerikai magyarok Dongója földhöz ragadt szegény ember.

Huszonöt esztendő munkája neki is szerzett volna valamelyes vagyont, csakugy, mint több egykoru iskolázott amerikai magyarnak, de Kemény jobban szerette a betűt és a magyar embereket, mint a vagyont.

Vagyon gyűjtés helyett azzal volt elfoglalva, hogy az amerikai magyar munkásokért verekedett, köztük és nekik prédikált és ugy belemelegedett a prédikációba, hogy elfelejtett megélni az oltár után.

Most, hogy öreg korára ünneplik a kidülő író, barátai arra gondoltak, hogy Kemény napról-napra öregebb lesz és legalább az adósságoktól meg kellene tén szabadítani, hogy öreg napjaira biztos legyen a hajlék a feje fölött.

Amerika tanult magyarjai, az ugynevezett magyar urak nem nagyon sietnek, hogy a Kemény-albumra előfizessenek, amit nem is nagyon csodálhatunk, mert az ő szekerüket Kemény György sohase toltta.

De jelentkezni fognak most, mert jelentkezniök kell most azoknak az embereknek, akikért Kemény György az életét irással és sirással töltötte el, a munkás magyarok, a magyar munkások és ezer számra fogják venni a Kemény Albumot, aminek az ára öt dollár.

Ha nem tennék meg ezt, ha magára hagynák az öreg író a gondjaival, nem remélhetnénk többé, hogy új emberek és új erők állnak az amerikai magyarok szolgálatába.

Keménynek talán nem tetszik majd, hogy ilyen őszintén írunk a magán-dolgairól, de nem hallgathatjuk el, hogy ez a mostani jubilálás nem csak éppen egy embernek az ünneplése, hanem egy fáradt, kidolgozott munkásnak a sovány fizetése is lenne, amit

szerintünk tudnia kell a magyarságnak, mert a néma gyermeknek a szavát az anyja sem érti meg.

Aki becsüli valamire a magyar írást, aki olvasott valaha valamit élvezettel Kemény Györgytől, aki azt akarja, hogy ne pusztuljon el köztünk az áldott magyar betű, az tegyen meg annyit, hogy fizessen elő a Kemény Albumjára. Alább közlünk egy rendelőt, vágja ki azt és küldje a pénzzel együtt az album-kiadó bizottság pénztárnokához, az alábbi címre:

J. J. Petro,

9011 Buckeye Rd., Cleveland, Ohio.

Amikor a fenti jóindulatu irásért köszönetet mondok Himler Mártonnak, egyuttal legyen szabad néhány megjegyzést tennem a mondottakra.

A Dongó jelen számával megérte 20-ik születésnapját, én pedig betöltöttem 25 éves amerikai ujságoskodásomat. A 20-ik születésnap alkalmából nagyobb Dongó-számot akartam kiadni, össze is szedtem hozzá az anyagot, de egyelőre el kellett halasztanom az évfordulói szám kiadását, mert a munkát még csak elbírnám valahogyan, de már a költségeket nem bírom. Körülbelül hatezer dollárja van a Dongónak szanaszójel és így természetes, hogy nehézségekkel küzd, mert hiszen a Dongó elsősorban a szegényebb sorsú magyarokra támaszkodott s hogy azok nem fizetnek, vagy nem fizethetnek, így azután a Dongó is nyög “az átkos viszontagság járma alatt.”

Azt kérdezi Himler Márton barátom, hogy mi lesz Kemény Györgygyel? Hát egyszerűen semmi. Majd napirendre térnek fölötte szépen és a sorsára hagyják, mert mi nálunk még be nem következett az az idő, hogy az író mesterember munkáját is értékeljék.

Telik nálunk parádékra, csepürágókra és minden egyébre, de írásra már vajmi ritkán telik. Én érzem, hogy valaminek történnie kell, mert ez az állapot nem tarthat így örökké. Nekem sok dolgomat kell még befejeznem. És ha az amerikai magyarság ehez nem tud vagy nem akar segédkezet nyújtani, akkor másként kell keresnem a megoldást. Huszonöt év éppen elég volt a folytonos gondból és nélkülözésből.

KEMÉNY GYÖRGY

CSÜLÖK PÉTER ÉS A TRÁGYA

Irta: Kemény György.

A SZIVES olvasó enézését kérem a fenti címért, amiről magam is elismerem, hogy nem valami költői hangzása, annál kevésbé szalonképes. De a cím okáért meg ne ítéljen ám senki. Mert én nevén szoktam említeni a gyereket; meg azután szó a mi szó, de bizony ez az ügy a közönséges közgazdasági trágya körül forog.

Nagyon érthetetlen, hogy miért idegenkednek az ugynevezett "művelt" osztály tagjai ennek a szónak használatától. "Finomabb" társaságból talán mindörökre kigolyóznák azt a vakmerőt, aki buklikákat merne zengeni a trágjáról. Pedig hát akár azt mondjuk, hogy az a bizonyos széna, amit az ökör egyszer már megevett, vagy pedig azt, hogy trágya: tökéletesen mindegy.

Mert a trágya nem olyan megvetendő dolog. Népek és nemzetek jóléte, kenyere függ sok helyen a lenézett trágjától. Némely helyen drága pénzen veszik, hogy megszírozzák vele a kisorvasztott földet, amely ilyen kenettség után csak úgy ontja a gyönyörű acélos búzát, amiből a gazdagok kenyere készül naponta, a szegényeknek pedig sátoros ünnepek táján kalács képében jelentkezik.

Az egyszerű magyar ember nem irtózik a trágjától, nem utálja, sőt büszkélkedő szeretettel nézi a porta szögén mindjobban nagyobbodó trágya-kupacot. És számolgatja, mint penészes garasait a fősvény: "Egy koci, két koci, három koci... tiz koci! Haj, milyen termés lesz ezután!"

De nemcsak a termés irányában érdeklő a trágya a magyar embert. Ne tessék megijedni! A trágya az egyszerű magyar ember orvoslója, medicinája. Torokfájásnál: trágya fokhagymával; pokolvárnál: trágya frissen; sebnél és daganatnál: trágya. Lehet, hogy használ; lehet, hogy árt ez a kura. Annyi azonban bizonyos, hogy a magyar ember erős szervezetét még ez az igazán közgazdasági gyógykezelés se tudja tönkretenni. Vagy fölgögyul, vagy belehal. Ha fölgögyul: akkor használt a kura; ha pedig belepusztul: akkor vagy későn használták a nemzeti medecinát, vagy pedig a "halál ellen nincs orvosság" bölcsekedés alapján: a halállal még a trágya se boldogul.

Tulajdonképpen nem is erről akartam én szólni. Hanem úgy esett a dolog, hogy Felső Csülök Péterre rájött szörnyen a mehetnék. Már pedig a magyar embernek rendesen csak há-

romféle megirható mehetnékje van: vagy a bucsura, vagy a vásárra, vagy pedig Amerikába. Felső Csülök Péter Amerikába vágyakozott, ahol szerinte lapáttal szórják utcahosszat az aranyat, s még jól meg is fizetnek a fáradságáért annak, aki ráfanyalodik, hogy megtömje vele a zsebeit.

Egy szó mint száz: Felső Csülök Péter kiment Amerikába. Elbucszott asszonytól, sógortól-komától s minden jóembertől. És nekivágott a nagyvilágnak. A világtalanok sorsát intéző vak sors, no meg a kivándorlók pénzét zsebelő hajótársulatok jóvoltából elkerülközött az ígért földjére. Aranyat ugyan nem szórtak lapáttal, de három emberre való munka révén mégis csak összekapart Csülök Péter annyit, hogy megvehetett három lánc földet a falujában.

És nem bánta már, hogy nehezen dolgozik, hogy vért izzad naponta. Csak örült rémséges nagy örömmel, hogy végre neki is van földje. Három lánc a drága, az édes magyar földből. Éjjel-nappal ellágyuló szeretettel gondolt a földjére; azzal a szeretettel, ahogy csak a magyar ember tudja szeretni a földet.

Három esztendő múltán mégis csak elunta a magánosságát s kihozatta a feleségét. De ez nem ment olyan egyszerűen; mert a földet árendába kellett adni. Még pedig nem akárki-csodás, nembánom embernek. Felső Csülök Péter erősen a lelkére kötötte az asszonynak, hogy írást csináljon az árendás emberrel. És pedig erősen benne legyen az írásban, hogy az árendás minden esztendőben nyolc koci trágját tartozik hordani a földre. Nyolc egész kocsira valót, ebből nem enged egy villányit.

Megesinálódott a hites írás. Csak hogy akkor jutott eszébe az asszonynak valami. Merthogy az asszonynak is jut néha valami az eszébe, ámbátor hosszúra nőtt legyen a haja. Szóval ez jutott eszébe az asszonynak:

— Hát honnan tudhassuk meg Amerikába, hogy kend csakugyan kihordja minden esztendőbe a nyolc szék trágját?

Az árendához volt intézve a beszéd, aki szentül fogadkozott, hogy kihordja hűségesen. De nem hitt az asszony, aminthogy az is benne van a természetében. Hát végül kisütötték, hogy az árendásnak a sógor háza előtt kell kihordani a trágját; a sógor azután minden éven hűségesen rovásba teszi. A föld dolga elintéződvén, kiment az

asszony az ura után. És teltek-multak az évek. A trágycsőszonek kinevezett sógor minden esztendőben hűségesen megküldte jelentését a trágya-kihordásról.

A harmadik éven azonban baj esett. Megüzente a sógor, hogy az árendás csak négy koci trágját vitt ki a tavaszon. És erre a rémhírre hanyat esett Felső Csülök Péterben a lélek. Hallgatott egy darabig, majd nagyokat nyelt és végül mérgesen rávágott az asztalra:

— Istentelen zsványja, hát el akarja rontani a földemet. Az én földemet, az én drága földemet!

Járt-kelt egy darabig, mint a kivert bika, majd odaszólt az asszonynak:

— A jövő héten megyünk a hazába.

Nagyot nézett az asszony, de ő is helyeselte a szándékot:

— Hát nem bánom.

Előszedték a zacskót a szalmazsák alól és az ember elment jegyet váltani. A "bankár ur" kíváncsian megkérdezte a hirtelen való elutazás okát.

— Hát tetszik tudni — magyarázta Csülök Péter — muszáj hazamenni. Rendet akarok csinálni; mert kiadtam a földemet árendába, s az a zsvány árendás nyolc szék trágya helyett csak négyet vitt ki a tavaszon.

— Ezért ugyan nem érdemes hazamenni — vélekedett a "bankár ur".

— Hiszen ez belekerül vagy háromszáz dollárba; annyiért pedig megvehetnék az egész falu trágját.

Felső Csülök Péter lekicsinylő szánaozással nézett végig a föld értékét becsmérő bankárra, majd pedig odavágta büszkén:

— Mán kerül amennyibe kerül, ha mingyán ezer dollárba kerül is, de én nem hagyom az én földemet!

És elmentek Csülökék haza.

×

Afrika gyémánt-bányáit, Alaska aranymezőit sóvárgó lélekkel keresik föl a kincsszomjas emberek. De a mélységes szeretetnek fohászba menő megnyilatkozásával talántán csak a magyar ember szereti, imádja úgy az egyszerű magyar rögöt.

Miért kell mégis milliónknak ott-hagyniok sokszor ideiglenesen, sokszor pedig örökre?!

FÖLDIKÉM!

A Dongó 20-ik születésnapjára le-szurhatnád azokat a betegeket!

Tel. Princeton 2584-R.

DR. MAJOROS JÁNOS

MAGYAR FOGORVOS

8820 Buckeye Road, Cleveland, Ohio

Rendelő órák: Hétköznap délelőtt 9-től este 8 óráig. — Vasárnap 2—5 óráig



HÁBORUS TRÉFÁK

PONTOS FIZETÉS

Háboruban az is hozzátartozik a katonai virtusokhoz, hogy ellenséges földön mindenki lelkiismeretesen fizesse meg, amit beszerez. A katonának nagyon a lelkére kötik, hogy egy gombot se merjen elvenni a békés lakosságtól, mert minden ilyen kihágásért a legekeményebb büntetés jár. Fizetni kell egy gombért is.

Az ember azt hinné, hogy ezek a becsületes elvek barátságossá teszik az ellenséges népeket. Pedig dehogyan. Zsarolókká teszik. Orosz földön járt katonáinktól akárhányszor egy-két koronát követeltek egy zsemlyéért, vagy egy szelet kenyérért. Két-három koronát egy varrótűért. És a katona fizetett.

Valahol egy őrzőjáratot küldtek ki. Vagy husz embert egy tiszt vezetésével. Nagyon messzire elmentek a csapatjaiktól.

Ennek az első következménye, hogy az első napon megeszik az ételmezt, ami velük van. A második napon aztán koplalnak. A harmadikon pedig kidülledő szemmel keresnek valami rágnivalót.

Sehol semmi. A városokba bemenni nem lehet, ott alighanem nagyszámu ellenség van. A tanyákon egy lélek se. A fákon semmi gyümölcs.

Végre egy répa földet talál a csapat. Bizony az csak kesernyés, rosszízű takarmányrépa. De szükségből ez is jó.

Megesznek egy csomó répát és még a tarisznyába is tesznek néhányat. Hogy esetleg holnap is legyen.

Egy jókedvű baka pedig elkiáltja magát:

— Fizetni!

Nem jelentkezik senki.

— Már pedig az ur fizet — mondja a baka. S minden kihuzott répa helyébe bedob egy-két krajcárt. Példáját követi a többi is. Egy se evett ingyen répát.

Eszteendőre, vagy kettőre, ha megint szántanak, vagy kapálnak azon a vi-

déken, magyar pénzt vet fel az ekevas.

HAMAR EGY TAKARÓT

Legfélelmetesebb fegyvere a hadviselésnek a shrapnell. Jön zugva, bugva messziről s nem véd ellene hevenyészett sánc, vagy természetes fedezet. És a seb, amit üt, gonoszabb a golyó sebénél. Tép és szakít, rombol és mérgez a shrapnell.

De azt is meg lehet szokni. A magyar katona már kitanulta. Az, amelyik éles, magos hangon füttyül, az nem veszedelmes. Az még elmegy jó messzire. Az a gonosz, amelyik tompa, mély hangon bug. Az egyszerűen szét fog pukkanni.

Az első pár shrapnell nagy lelki izgalmossal nézi a katona. De a tucat végén már neveti. Mutogatja a tiszt uraknak:

— Ni a, ott is szalad egy!

És néz utána és neveti. Ha pedig belefuródik a földbe, utána szalad. Megnézi, hogy forog s milyen nagyot pukkan.

A tábori konyha körül szorgoskodnak a szakácsok és a kukták. Tűzben vannak a legények, jó esik majd nekik a finom ebéd.

Egyszerre csak köréjük kezdenek röpködni a shrapnell. Egy-kettőnek oda se neki, de aztán olyan sűrűn jöttek, mint a legyek meleg nyári délután.

A szakács csak nézi. De végre elunja és rákiált a kuktára:

— Szaladj hátrább szolgám, s hozz hamar egy takarót. Még beleesik egy ilyen bolond bogár a levesbe.

ITT NEM LEHET TOLAKODNI

Ez meg a galíciai harctéren történt. már több héttel, ezelőtt, amikor szintén támadásra mentünk és vertük a muszkákat.

A schwarmlenia vagy kétszáz lépésnyire feküdt az oroszról. Azok sáncokban voltak, a mieink szabadon. Gyorstűz járta már, a közvetlen megelőzője a szuronyrohamnak.

A kemény őrmester mellett egy vékony kis baka feküdt a földön, s lövöldözött az ellenségre. Szerény kis legény, csöndes, szófogadó. A legkedvesebb katonája a szigorú őrmesternek.

Aztán harsan a trombita. Rohamra!

Minden trombitajelre verse van a bakának. Többnyire drasztikus szövegek, néha csak naivok. A sturm nótája ez:

— Káposzta, káposzta, hus is van benne!

Ugy-e furcsa, hogy ilyen szövegre rohannak katonáink a halálba?

Tehát a trombitások fujják tele tüdővel a rohamot:

— Káposzta, káposzta, hus is van benne!

És szuronysegezve rohan előre a csapat. Mingyárt az őrmester mellett a kis vékonydongájú katona.

Egy-két pillanat s ott vannak az orosz sáncok előtt. Az őrmester ránéz a mellette rohanó kis katonára s megsajnálja. Nyers hangon rivall rá:

— Ne toladkjál itt, öcskös! Maradj hátra! Nem vagy most villamos megállóhely előtt!

MEGGYÓGYITJA SÉRVÉT

a Stuart-féle tapadó Plapao-párna, amely mellett eldobhatja mostani sérvkötőjét. A Plapao-párna más, mint a sérvkötő, minthogy olyan orvosi műszer, amely nem csuszlik le és a helyükön tartja az izmokat. Nincsene rajta sem szíjak, sem rugók, sem csattok. Lágy, mint a bársony, könnyű viselni. Éjjel-nappal állandóan hat. Százak esküsznek rá, hogy a Plapao-párna teljesen meggyógyította őket. A Plapao-párna Párisban első díjat, Rómában arany érmet nyert. Teljesen ingyen küldünk Önnek egy Plapao-próbát és Stuartnak a sérvéről szóló könyvét. Ne küldjön pénzt — csak a nevét és címét erre a címre: **PLAPAO CO., 3160 Stuart Bldg., St. Louis, Mo.** Postafordultával megkapja ingyen a könyvet és a próba orvos-szert.

MEGJELENT A

SZINHÁZI UJSÁG

eredeti képekkel és érdekes olvasmányokkal telt 68 oldalas

UJÉVI SZÁMA

Minden Stand-en kapható. Előfizetési ára egy évre \$2.00. Mutatvány szám ára 15 cent.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
350 EAST 86TH STREET
NEW YORK CITY

HÚSZ ESZTENDŐ

(Petőfi "Szülőföldemen" c. költeménye után megagyusztálta a Dongó.)

Itt születtem én ezen a tájon
A clevelandi szép nagy rónaságon,
Cleveland város születésem helye,
Mintha dajkám dalával vón tele,
Most is hallom e dalt, elhangzott bár:
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

Ugy mentem ki innen, mint kis gyermek,
És mint öreg Dongó úgy jöttem meg.
Hejh, azóta húsz esztendő telt el
Megrakodva búval s nem "beteggel".....
Húsz esztendő, az idő hogy lejár!
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

Hol vagytok ti régi jó potyások?
Sok ezernyi lett a folytatástok!
Foglaljatok helyet itt mellettem,
Felejtsem, hogy öreg Dongó lettem,
Hogy vállamon húsz esztendő van már....
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

Mint nyugtalan madár az ágakon,
Helyről helyre röpköd gondolatom,
Szedegeti a sok szép emléket,
Csakhogy ritkán talál itt-ott mézet;
Mert a Dongó egyre csak potyán jár.....
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

Gyermek vagyok, gyermek lettem újra,
Lovagolnék, füzva sipot fujva,
Lovagolnék szilaj nádparipán,
Csakhogy kedvem elvette sok zsvány;
Ki tollat fog, még egyre csak betyár!
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

Megkondúlt az esteli harangszó,
Kifáradt a vén pennaforogató.
Otthon ülök, az este szakadt rám;
Előveszem újból régi pennám.
Egyik sorra a másik szakad már....
"Dongó bogár, szegény Dongó bogár!"

VEGYES HIREK

Lorainban egy cipész kijelentette, hogy mindazon gyermekeknek, akiknek apjuk nem dolgozik, ingyen javítja meg a cipőit. Hát még ebben a koszos világban is vannak igazi emberek?!

Az influenzás betegeknek korlátlanul rendelkezhetnek alkohóit az orvosok. Rövidesen óriási influenza-járvány lesz az országban.

A magyar nemzetgyűlésen revolvért huztak egymásra a dieső honatyák. Igazán nevetséges! Az ilyen nemzetgyűlésre ágyúkat kellett volna felhuzatni és úgy söpörni ki őket a nem nekik való helyről.

Katalin cárnő világhírű gyöngy-sorát megvásárolta egy amerikai pénzes zsák. Itt önkénytelenül eszünkbe jut a gyöngyről és a disznókról szóló régi latin közmondás.

Széchenyi László gróf washingtoni nagykövet meglátogatta a nagyobb amerikai telepeket és rögtön előbujtak az oduikból a mi külön "nagy embereink", akik szörnyen szeretnek sűtkérezni nemesi koronák fényében. Hát mit vétett az a derék Széchenyi?!

Magyarországon óriási hideg van. Nem is csoda, mert a magyarok olyan hidegek egymás iránt, hogy nem lenne csoda, ha végül meg is fagnának.

Brentano bíró lesz az E. Á. budapesti követe. Reméljük, hogy nem fogja tulszigoruan elítélni azokat a szerencsétlen magyarokat.

A polgárháboru veszélye fenyeget Magyarországon. A Habsburg-pártiak nem bánják, inkább pusztuljon el a még megmaradt Magyarország, de ők nem lesznek Habsburgok nélkül. Hát igazán nincs ebbe beleszólása a jóra való magyar népnek?!

HONFITÁRS!

Az öreg indsaj szedje le a cipőd sarkát, ha ellopod a más Dongóját!



Rájöttem valamire

és most közzéadom, hogy embertársaim okuljanak belőle. Éppen a sóhivatalba telefonáltam volt, ahol meg akartam kérdezni, mi az oka annak, hogyha én felhívom a központot, akkor a központ nem jelentkezik, ellenben egy félóra múlva belémkapcsol valakit, aki számon kéri tőlem, hogy miért nem küldtem el az ő felöltőjét, amiből ki kellett volna szednem a zsirfoltokat. Ezt akartam megkérdezni a sóhivataltól, de a központ nem jelentkezett, ellenben egy félóra múlva jelentkezett egy recsegő férfihang és udvariasan, de határozottan felszólított, hogy máskor, ha nála vaszorázom, legyenek szíves és ne felejtsem magamnál az ő cigarettatárcáját.

Más esetben ilyenkor azt mondja az ember:

— Pardon, tévedés. Tessék letenni a kagylót. Beszélék.

Mire a rendes, szabályszerű eljárás következik, ugy-e bár, az illető kijelenti, hogy ő nem teszi le a kagylót, mert ő is beszél, tegye le én, mire én mondom, ugy-e bár, nem teszem le, tegye le ő, mire ő, ugy-e bár, azt mondja, hogy majd meglátja, meddig lesz pofám, ugy-e bár, tartani, majd megunom, ugy-e bár, ha belátom, hogy nem valami sliferlivel van dolgom, hanem vérbeli pesti fiuval, mire én, ugy-e bár, szeliden megjegyzem, hogy akkor ugyan ott rothad meg uraságod a telefon mellett, ugy-e bár, mert én nem teszem le, mert én tudom, mi a tisztesség, nem úgy, mint némely piszok fráter, mire, ugy-e bár, még egy órácskát így eldiskurálgatunk, míg a központ meg nem unja és mindkettőnkét átkapcsol, külön-külön más tájakra, ahol aztán folytatjuk a társalgást.

Mondom, ez a rendes, egyhangu elintézés következett volna, amit már annyiszor végigcsináltam. No, gondoltam, ma valami újabb dolog kelle-

ne. Egy félórácskát kapacitáltam még a férfihangot, hogy tegye le a kagylót, — akkor jött a központ és egy nőt kapcsolt belém.

— Te vagy az, kutyus? — kérdezte epedő suttogással.

Mit csináljak? Megint egy darabig magyaráztam neki, hogy nem én vagyok, tegye le a kagylót? Hát nem sokkal egyszerűbb, ha én vagyok a kutyus? Hátha akkor hamarabb leteszzi.

— Igen, én vagyok — epedtem vissza.

— Édes kutyusom, — epedte a hang — ma este kilenckor várlak. Az öreg csak tizenegykor jön haza. Eljössz?

Hm. Elmenjek? Szegény öreg, aki csak tizenegykor jön haza! Nekem az öreg határozottan szimpátikusabb, mint a kutyus.

— Nem megyek — mondtam határozottan.

— Miért?

— Azért, mert meguntalak, kérlek alássan. Nagyon utálatos vagy egy kicsit, hát gondoltam, mostan éppen elég lesz. Kérlek alássan, tudod, szakítani szeretnék veled, mert olyan, hogyismondjam kérlek, olyan hányingerem van már tőled, igen, ez a helyes kifejezés. Nem megyek el ma se, se máskor, ne is telefonálj többé, levelet se írhatsz, mert visszaküldöm, ne is szólíts meg többé, nem akarok tudni rólad. Különben hogy vagy?

A választ már nem hallottam, mert közben a központ megint egy férfihangot kapcsolt belém.

— Na?! — mondta izgatottan a férfihang. — Na?! Hát melyiket tegyem meg?

Rögtön tudtam, miről van szó.

— Tedd meg, kérlek, Pukkadj meg-et platzra, Zerplatz-ot siegre és Zigmárt platzra. Tedd meg Teddmeget és tedd meg Eddmeget. És tedd meg Haljmegehent és tedd meg nekem, hogy feküdj a sirba.

Ujabb férfihang.

— Kedves Auerbauer ur, hát talán... hát talán mégis... legalább valamit tessék törleszteni...

— Nézze, — mondtam — sok pénz nincs nálam. De kétszáz koronát adhatok. Azonnal jöjjön fel a lakásomra és ne haragudjék, hogy csak ennyit...

— Ó, kedves Auerbauer ur... de-hogy! Hát jöhetnek? Azonnal jövök. Még csak azt akarom kérdezni, milyen gombokat tegyek a frakkra?

— Pirosokat. Elöl két pirosat, hátul egy zöldet, és tükörrel, természetesen, szép velencei tükörrel.

És azután így, szép simán, lebonnyoltattam az ügyeket. Nem vitatkoz-

tam sokat, megtettem amire kértek. Megígértem, hogy azonnal szállítani fogom a köszönet feleáron, mint ahogy kialakultuk; megígértem, hogy ott leszek és agyonverem azt a gazembert; megígértem, hogy beszélek a kegyemes urral, hogy megkapja a trafikot és megígértem, hogy nem szólok a kegyelmes urnak a trafikról és megígértem, hogy rajta leszek és kijelentettem, hogy nem akartam tegnap megsérteni, és elvállaltam, hogy szólok a Mancinak és megkérem, hogy a Ziegler urnak adja át azt a levelet, és telefonáltam a boynak, hogy vigye fel a kalapot és fizesse ki és gratuláltam a gyerekhez és mondtam neki, hogy holnap tizenegykor legyen a Nyugotinál, akkor nagyon szívesen, akár harmincat.

És így elértem, hogy este hétkor mégis összekapcsoltak a sóhivatallal, ahol kérdésemre azt válaszolták, hogy ma egész nap egyetlen panasz se érkezett a telefonról, mindenki könnyen és simán elintézte a dolgát, a központot áldották az anyák és felemelték az igazgató fizetését, és hogy Budapest boldog, mindenkinek el van intézve az ügye, és hogy a polgárság kéri a kormányt, emeljék fel az unjontlétszámot, mert szeretne pár ezer embert szülni, ajándékba, a hadsereg számára.

Karinthy Frigyes.

MIHÓK SÁNDOR

az egyik legismertebb és legnépszerűbb magyar ujságíró, (aki Youngstown, Ohio-ban lakik) elvállalta a Dongó beteglátogató tisztségét. Ahol csak Mihók Sándor megfordul, fogadják szíves szeretettel és szurják le neki a betegeket!

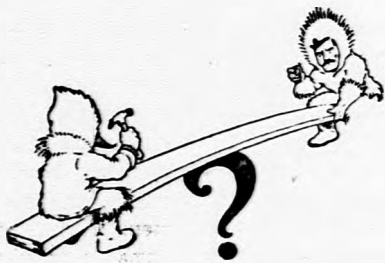
KÉRDEZZE MEG

a kereskedőjétől,

hogy

TART-E

**STOYKA-FÉLE
MAGYAR
GULYÁST?**



Mit irnak az előfizetők?

Itt küldöm a három beteget és nagyon sajnálom, hogy nem tudok előfizetőt szerezni, de itt nagyon kevés a magyar. Nem szeretnék egy nappal se hátralékban lenni, mert mai világban még egy iv papírost se lehet elkivánni ingyen.

Charleroi, Pa. Farkas Lajos.

Levelemben küldök 3 beteget, mert megláttam valahol a Dongót és azóta nem tudok nélküle lenni, mert a Dongó nagyon takaros ujság.

Rankin, Pa. Balogh Jenő.

Előfizetésem már régebben lejárt, de a legjobb akarat mellett se küldhettem be a betegeket, mert sokáig nem dolgoztam. Most már dolgozom és első dolgom, hogy megemlékezzem a Dongóról. Itt küldöm a 3 beteget megoperálás végett. Most már jön a tavasz és remélem, hogy a Dongó is vigabban szálldogál fűszárlól fűszárla, különösen ha megszabadul a sok hátraékostól és potyaolvasótól, akik remélhetőleg elfogynak valamikor, mint a munkásság türelme a jobb idők várásában. A Dongónak sok szerencsét kívánok a 20 éves legénysorba avatásához és kívánom, hogy a jövő 20 évet is megérhesse erőben és egészségségben a kedves kis Dongókkal együtt.

McKees Rocks, Pa., Balázs Kálmán.

Kedves Dongó Doktor: Van három betegem, amit önhöz küldök operálásra. De arra fölkérem, jól vigyázzon rájuk; mert ezeknek az a legnagyobb betegségük, hogy a rá nézőket megígézik és az első pillanattól szerelmesebb lesznek bele.

Már pedig nem szeretném, ha a Dongó orvosára bizott betegek sem kerülnének jó ápoló kezekbe. Mert hisz az a híres mondások dongója elég türelmesen dongja, hogy csak bizzunk rá egész nyugodtan a betegjeinkből három darabot, mert egy esztendőben három betegért dong orvosságot a rendelőjében. Mert akik betegek, tanácsáért hozzá fordulnak és még sem

bizzák az ő ápolására a három beteget, hát azokra a Dongó megharagszik. Már pedig a Dongó egy darabra csak dong, dong, dong, de egyszer azután kinyújtja a fullánkját is.

Édes jó Dongóm, ne doromboljék érte, hogy ilyen sokáig érkeztek a betegjeim; mert hiszen a beteg nem tud gyorsan járni, pláne meg aztán ha többen is vannak, na meg aztán ha szegény betegekre egyéb is van bizva, hát bizony annál nehezebb nekik az ut a Dongó rendelőjéig.

Aurora, Ill. Forester E. Zsigmond.

STUDAI JÓKIVÁNSÁG

Benedek pápa után az legyen az első, aki ingyen elkívánja a Dongót.

GEGUS TESTVÉREK EGYEDÜLI MAGYAR VAS- ÉS FESTÉK KERESKEDÉSE.

A disznóölések idejét éljük, ne feledje el, hogy náluk kapható a legjobb minőségű valódi HURKATÖLTŐ .. \$2.65
ÁRA MOST CSAK \$2.65
8130 W. JEFFERSON AVE.
DETROIT, MICH.

Jóraluló magyarok

A Dongó 20-ik születésnapja alkalmából a következő jóraluló magyarok szereztek előfizetőket a Dongónak:

Bartek János Pittsburgh, Csonka Lajos Canada, Tóth Pál Passaic, Orvecz Imre Perth Amboy, Andaházy A. Sándor Chicago, Mihók Sándor Youngstown, Takács András Leechburg, Bognár és Sugár Indiana Harbor, Ind., Tar Kálmán, Johnstown, Ötvös József Monaca, Demeter K. József New York, Olexo József Toledo, Szécskay György Pittsburgh, Naményi B. L. Buffalo, Takács Mike New Brunswick, Paszter József Cleveland, Pongráz Dániel Bethlehem, Fodor K. József Aurora, Behány Antal Woodbridge, Kovách János St. Clairsville, Horváth József Phillipsburg, Tóth Károly Bethlehem, Nussbaumer E. St. Louis, Papp Ferenc Trenton, Bendes Zsigmond Cleveland.

Fogadják mindnyájan a Dongó köszönetét!

SZIVES TUDOMÁSUL

ALMÁSSY JÁNOS ur meg van hatalmazva NILES (O.) és környékén a Dongó betegeinek fölvetelére és

THE PEOPLES STATE BANK

MEMBER FEDERAL RESERVE BANK

A FEDERAL RESERVE BANK TAGJA.

Alaptőke, fölösleg és elosztatlan haszon \$14,000,000.

PÉNZT ELFOGAD BETÉTRE ÉS CHECK-SZÁMLÁRA.

Pénzküldés idegen országokba.



Delray-i fiók:

7870 WEST JEFFERSON AVENUE, DETROIT, MICH.

Takarékoskodjon vagy szolgáljon. Melyiket teszi ön? Ha mostan nem takarékoskodik, mindig szolgálni fog, mert soha sem fogja tudni megragadni a kínálkozó alkalmakat.

Kezdje meg a takarékoskodást most. A PEOPLES STATE BANK 22 fiókot tart fenn üzletfeleinek kényelmére.

TALÁNY

Hit $\frac{v}{\bar{a}}$ y $\frac{kó}{Ba}$

MI EZ?

A megfejtés díja: egy szép könyv.
A megfejtés beküldésének határideje: 1922 március 8.

A január 15-iki számban közölt talány megfejtése:

Farsang farkán csuszik a szán.

Helyes megfejtést küldtek be a következők: Berman Rózi, Nagy János, Pintér Ferenc, Ráday Lajos, Hornyák Sándor, Hornyák András, Mrs. J. Kvaszny, Ungvársky András, Hornyák János, Vida György, Fodor János, Balogh Károly, Belenszky Jánosné, Lenkicze Bálint, Mrs. J. Herczeg, Lengyel István, Csernyiczky Péterné, Viola James, Terney Mike.

A jutalmul kitűzött könyvet Mrs. J. Herczeg (McAdoo, Pa.) nyerte meg.

A JÉG

Száguldó gőzösek
Kormos ablakából
Gyakorta kinézek;
Elöttem az Erie
Tóvidéke táncol,
Mint büvös ígézet.
És eszembe jutnak
Vándorló véreim,
Bánatos magyarok,
Kik fölött idegen
Égbolt csillagsora
Nagyregóta ragyog.
Ez a hatalmas tó
S idekerült fajom
Szive csak testvérek:
Ezt is, meg amazt is
Boritja végiglen
Hatalmas jégkéreg.

KEMÉNY GYÖRGY.

W. H. SCHWARTZ Első magyar ügyvéd és hiteltörvények közjegyző
Ohio államban, 512 Society for Savings épületében, Cleveland, O.
Telefon: Cuhahoga central 3350—R. Bell Main 5720.

DR. FARKAS GÉZA

5000 DOLLAR BIZTOSÍTÉK
AZ ÁLLAMNÁL

és pontos elintézése. Pénzküldés, jogi Magyarországi és itteni peres ügyek gyors tanács és hűjéjegy.

FORDULJON HOZZAM BIZALOMMAL.
1958 Genesee Street Toledo, Ohio

Leechburgi disznóságok

MALACOT akart forrázni a leechburgi miszisz és megkérte az egyik burdosát, hogy segítsen neki a malac megölésénél. Egyikük sem értett hozzá, de azért csak kiszorították nagynehezen a szelet a malacból. Be-tették azután forró vízbe s a malacnak nagyon jóleshetett a meleg fürdő, mert sehogy sem akart megfordulni. Végre is madzagot kötöttek a nyakára és úgy forgatták meg, de még ezzel se volt vége a bajnak, mert nem akart lejönni a szőr a malacról. Előkapták tehát a vaskanalakat és azokkal borotválták a malacot. A bodi azonban ugyancsak belekaesintott a "papos" üvegbe és szörnyű erővel borotvált. Egyszer azután elsikoltotta magát a miszisz: "Jaj, hisz maga mán a porcsapszot kapari!" Erre azután abba-hagyták a borotválást, szalmát keritettek és megperzselték a félig megborotvált malacot.

Az egyik leechburgi bodi a rossz munkaviszonyok miatt felcsapott temetési rendezőnek, de mivel nem polgár, így csak vasárnapra kaphatott engedélyt, akkor is csak a vízbe és nem földbe volt szabad temetnie. A biznisz jól ment s minden vasárnap temetett a bodi, de egyszer csak rá-szolt a szemfüles kuglizó mester, hogy ha fel nem hagy az üzlettel, akkor be-jelenti, hogy pap nélkül végzi a temetést. Megijedt a bodi és azóta nem temet.

Az egyik leechburgi magyar háznál éjjelre dolgoztak az emberek. A gazda kiadta a parancsot, hogy másnap jókor reggel disznóölés lesz. El is mentek az emberek az áldozatért és kötélen hajtották haza az ártányt. Utközben betértek egy kis áldomásra és az ártányt megkötötték az udvaron álló kemencéhez. Otthon azután lekapták az ártányt, a hentes kétszer is oda-bökött neki, de mikor otthagya, mindig utána akart menni. Végül mégis csak megtörtént az igazi kegyelem-dőfés. Perzselés után mikor kivették a sódort, akkor derült ki, hogy miért nem tudott megszökni a disznó, de a kemence lábát is meg kellett operálni.

ÉRTESÍTÉS

Milwaukee-ban és környékén Fodor R. D. ur vállalta a Dongó beteglátogatását. Ajánljuk őt az ottani magyarok jóindulatába.



A DONGÓ POSTÁJA

F. L. Köszönet a betegekért és a jókivánságért.

E. Z. A verset nem közölhetjük, a másiktól lesz valami.

T. J. Faragunk belőle valamit. Hát beteg nem kerülne ott a vicek mellé?

D. J. A vicekből csak kerül bőven, de annál kevesebb a beteg.

B. J. Sose nehezteljen, már mi azt csak mégis jobban tudjuk, hogy mit lehet kidongani.

S. V. A viceket fölhasználjuk.

T. A. A históriák nem rosszak. Jó lenne ott rászólni a potyásokra.

G. M. Majd kijavítjuk. Annak csak örüljön, hogy nem ujságíró.

B. K. Köszönet a jókivánságért. Hát hiszen ebben nem volna hiány, csak az a baj, hogy a nyomdászt nem lehet vele fizetni.

Előfizető. Nézze kérem, hát plajbász nélkül nem lehet irni!?

K. J. Ez is sorra kerül.

B. A. A betegek megjöttek, a tréfákat kidongjuk.

K. J. A kívánt dolgot elküldtük, a betegekért köszönet.

S. A. Muffol gondjaira biztuk.

A. Gy. Ne irkáljon már annyit, de küldje be a félév előtt fölvevte tegeket.

Több dologról máskor szólunk.

MAGYAROM!

Az ördögök szánkázassanak meg a farsang farkán, ha potyán olvasod a Dongót!

DR. L. H. HERBERT

volt ezredorvos

2225 W. JEFFERSON AVENUE
Detroit, Mich.

WEISS MÓR

HAZAI ÓRÁS és ÉKSZERÉSZ

THE JEWELER


7902 West Jefferson Avenue

Detroit, Mich.


ELAD NAGYBAN ÉS KICSINYBEN

ÁPRILIS

TAVASZHÓ 30 NAP



SZENT GYÖRGY HAVA
RÉGENTE: BIKÁ HAVA



A hó és hét napjai	Róm. katolikus naptár	Protestáns naptár	Uj görög (görög kath.) naptár	Nap		Amerikai ünnepek:	
				kelte	nyugta		
1 Szombat	Hugó püspök	Hugó	Egypt. Mária	5.42	6.27	Amerikai ünnepek: Április 6. Az Egyesült Államokhoz való csatlakozás (Confederation) emléke Louisiana államban. Április 19. Hazafiak emléke Massachusetts államban. Április 26. A confederatio emléke Alabama, Florida és Georgia államokban.	
14. Vas. Bójt V. vas. Fekete vas. Kath. ev. Ki fedd meg engem bűnről. Ján. VIII. 46-59. — Prot. ev. ugyanaz; olv. Zsid. IX. 11-15. — Uj gör. ev. Jakab és János nagyravágyása. Márk X. r. 47. sz.							
2 Vasárnap	A. 5. Judica	A. 5. Áron Elv.	A. Nagyb. 5. vas.	5.40	6.28		
3 Hétfő	Richard pk.	Keresztély	Nikéta apt.	5.38	6.29		
4 Kedd	Izidor et.	Izidor, Izor	József	5.36	6.31		
5 Szerda	Ferrerai Vince	Vince	Klaudiusz	5.34	6.33		
6 Csütörtök	Cölesztin pápa	Delinke	Eutik	5.32	6.34		
7 Péntek	Fájd. Szűz ††	Gábor, Herm.	György pk.	5.30	6.35		
8 Szombat	Dénes pk.	Lidia	Herodion	5.28	6.37		
15. Vas. Bójt VI. vas. Virágvas. Kath. ev. Amidón Jézus Jeruzsálemhez közeledett. Máté XXI. 1-9. — Prot. ev. ugyanaz; olv. Filipp. II. 5-11. — Uj gör. ev. Jézus bevonulása Jeruzsálembe. Máté XXI. r. 83. sz.							
9 Vasárnap	A. 6. Palmarum	A. 6. Döme	A. Nagyb. 6. vas.	5.26	6.38		
10 Hétfő	Ezekhiel pr.	Zsolt	Ferenc	5.24	6.39		
11 Kedd	Leó pápa, ea.	Leó	Antipa	5.22	6.41		
12 Szerda	Gyula pápa	Gyula	Vazul pk.	5.20	6.43		
13 Csütörtök	Nagycsütörtök	Ida, Hermina	Márton	5.18	6.44		
14 Péntek	Nagypéntek ††	Nagypéntek	Nagypéntek	5.16	6.45		
15 Szombat	Nagyszombat	Atala, Neszte	Kreszcenc	5.14	6.46		
16. Vas. Husvét vas. Kath. ev. Mária Magd. és Mária Jak. a sírnál. Márk XVI. 1-7. — Prot. ev. ugyanaz; olv. Kor. I. 5, 6-8. — Uj gör. ev. Kezdetben vala az Ige. Ján. I. r. 1. sz.							
16 Vasárnap	Husvét vasárnap	A. Husvét vas.	A. Husvét vas.	5.12	6.48		
17 Hétfő	Husvét hétfő	Husvét hétfő	Husvét hétfő	5.10	6.49		
18 Kedd	Apollón vt.	Ilma	Husvét kedd	5.09	6.51		
19 Szerda	Gotthard	Kocs., Avigd	Pafnuc	5.07	6.52		
20 Csütörtök	Tivadar hv.	Tivadar	Teodor hv.	5.05	6.54		
21 Péntek	Anzelm	Anzelm, Aida	Január	5.03	6.55		
22 Szombat	Kajetán	Zefir	Syc. Teodor	5.01	6.57		
17. Vas. I. vas. husvét után. Kath. ev. Midőn este lőn azon nap. Ján. XX. 19-31. — Prot. ev. ugyanaz; olv. Ján. I. 5, 4-10. — Uj gör. ev. A hitetlen Tamásról. Ján. XX. r. 65. sz.							
23 Vasárnap	A. 1. Qasim.	A. 1. Ada, Béla	A. 1. György	4.59	6.58		
24 Hétfő	György vt.	György	Szaba vt.	4.58	7.00		
25 Kedd	Márk evang.	Márk	Márk. ev.	4.56	7.01		
26 Szerda	Kiléd	Ervin, Tihamér	Vazul pk.	4.54	7.02		
27 Csütörtök	Zita, Peregrin †	Arisztid	Simon	4.53	7.04		
28 Péntek	Keresztes Pál	Valeria	9 vértanu	4.51	7.06		
29 Szombat	Péter, Hajnalka	Albertina	Jázon pk.	4.49	7.07		
18. Vas. II. vas. husvét után. Kath. ev. Én vagyok a jó pásztor. Ján. X. 11-16. — Prot. ev. ugyanaz; olv. Pét. I. 2, 21-25. — Uj gör. ev. A kenethozó asszonyokról. Márk XV. r. 69. sz.							
30 Vasárnap	A. 2. Misericor.	A. 2. Katalin	A. 2. Jakab	4.48	7.08		

Hold fényváltozása:

- ☾ Első negyed 5-én 6 ó. 46 p. d. e.
- ☽ Holdtölte 11-én 9 ó. 44 p. d. u.
- ☾ Utolsó negyed 19-én 1 ó. 54 p. d. e.
- ☽ Ujhold 27-én 6 ó. 4 p. d. e.
- ☾ Földközében 10-én 10 ó. d. e.
- ☽ Földtávolban 21-én 11 ó. d. e.
- 1-én a nap hossza 12 ó. 45 p.; a hó végéig 1 ó. 35 p. nő.